

Municipal Information Renseignements municipaux

Return completed
form to:
Alcohol and Gaming
Commission of Ontario
20 Dundas St. W.
7th Floor
Toronto ON M5G 2N6

C: Building & Fire Jan 27/06
Remplir et retourner cette
formule à :
Commission des alcools
et des jeux de l'Ontario
20, rue Dundas Ouest
7^e étage
Toronto ON M5G 2N6



The information requested below is required in support of all applications for a **new** liquor licence or outdoor areas being added to an **existing** liquor licence.

Les renseignements sont recueillis conjointement à toute demande de **nouveau** permis d'alcool ou d'ajout de zones de plein air à un permis d'alcool **existant**.

Section 1 - Application Details

Section 1 - Détails de la demande

Establishment name/Nom de l'établissement

ASISEN RAMEN

Contact name/Nom de la personne à contacter

PETULA CHAN

Establishment tel. no./ N° de tél. de l'établissement

(905) 470-6318

Contact's tel. no./ N° de tél. de la personne à contacter

(905) 470-0269

Exact location of establishment (not mailing address - street number and name, city or lot no., concession and township)

Emplacement exact de l'établissement (non l'adresse postale - numéro et nom de la rue, ville ou numéro de lot, concession et canton)

7010 WARDEN AVE., BLDG E SUITE 23, MARKHAM, ON

Does the application for a liquor licence include:/La demande de permis d'alcool porte-t-elle entre autres sur :

☒ indoor areas/des zones intérieures ☐ outdoor areas/des zones de plein air

Section 2 - Municipal Clerk's official notice of application for a liquor licence in your municipality

Section 2 - Avis officiel de demande de permis d'alcool dans votre municipalité à l'intention du (de la) secrétaire municipal(e)

Municipal Clerk -
please confirm the "wet/damp/dry" status below.

Secrétaire municipal(e) :
Confirmer le statut de la région ci-dessous.

Name of village, town, township or city where taxes are paid/Nom du village, de la ville ou du canton à qui les impôts sont versés :

(If the area where the establishment is located was annexed or amalgamated, provide the name of the Village, Town, Township or City was known as)

(Si la région où se trouve l'établissement a été annexée ou fusionnée, nom sous lequel le village, la ville ou le canton était connu)

Is the area where the establishment is located:/ La vente de boissons alcooliques est-elle autorisée dans la région où se trouve l'établissement?

☐ Wet (for spirits, beer, wine)/Oui (spiritueux, bière, vin) ☐ Damp (for beer and wine only)/Oui (bière et vin seulement) ☐ Dry/Non

Note:

Specify concerns regarding zoning, non-compliance with bylaws, or general objections to the application by council or elected municipal representatives, must be clearly outlined, in a separate submission or letter within 30 days of this notification.

Remarque :

Toute question particulière concernant le zonage, la non-conformité aux règlements municipaux ou toute objection générale relative à la demande de la part de membres du conseil ou de représentants municipaux élus doit être décrite clairement dans un document distinct ou une lettre à l'intérieur d'une période de 30 jours après la remise du présent avis.

Signature of municipal official/Signature du (de la) représentant(e) municipal(e)

Title/Poste

Address of municipal office/Adresse du bureau municipal

Date

LIQUOR LICENCE QUESTIONNAIRE

*To enable our evaluation of your liquor licence application, the following information is required.
Please return the completed form to the Clerk's Department.*

1.	What type of restaurant is proposed?	☒ Family ☐ Roadhouse ☐ Sports Bar ☐ Fine Dining ☐ Take Out ☐ Café		
2.	a) What type of Food will be served:	Varied menu ☐ Specialty ☒ Snacks ☐		
	b)	☒ Menu attached (Please note, a copy of the menu is required with all applications)		
3.	What entertainment or amusements will be provided?	N/A ☐ Karaoke ☐ Live entertainment ☐ Casino ☐ Off-track betting ☐ Arcade ☐		
4.	a)	The maximum seating capacity will be <u>30</u> persons. <i>NEW BUILDING</i>		
	b)	Where the restaurant is existing, the previous seating capacity was _____ persons.		
5.	a)	Was this premises previously used as a restaurant? ☐ Yes ☒ No (Note: If the answer to this question is no, a building permit will be required)		
	b)	If this premises was previously used as a restaurant, is any construction or alteration proposed? ☐ Yes ☐ No (If the answer to this question is yes, a building permit will be required)		
6.	Has a building permit been applied for or obtained in connection with these premises?			
	☒ Yes	Permit No. <u>2005-014553-000-00 AL</u>		
	☐ No	Provide 2 copies of the floor plan showing the dimensioned floor layout, floor areas to be licenced, seating arrangements. Washrooms(show fixtures) and exits.		
7.	Does the building on the premises have a fire alarm system?		☒ Yes	☐ No
8.	Were the premises previously licenced?		☐ Yes	☒ No
9.	Is the liquor licence application for an expansion of the existing operations? ☐ Yes ☒ No (If yes, please provide details on a separate page)			
10.	What is the nearest major intersection to the proposed location? <u>WARDEN AVE AND</u>			
11.	What is the distance to the nearest residential area? <u>STEELES AVE. EAST</u> <u>25 METERS</u>			
12.	a) Your name (Please print)	b) Contact Telephone No.	c) The restaurant's name	
	<u>PETULA QUAN</u>	Bus: <u>905-470-6318</u> Res: <u>905-470-0264</u>	<u>ATIVEN RADIEN</u>	

FOR OFFICIAL USE ONLY

Inspected by By-law Enforcement Date: _____

Comments:

☐ Approved ☐ Not approved



Please Mention To Us Of Any Food Allergy
如有食物敏感, 請先通知我們



味千拉麵
AJISEN RAMEN
味千拉麵

All Pictures Are Only For Reference

本餐牌上之所有圖片僅供參考



100 150
Spicy Hot



\$7.99

豬軟骨拉麵
ナンコツラーメン
Tenderous Ribs Ramen



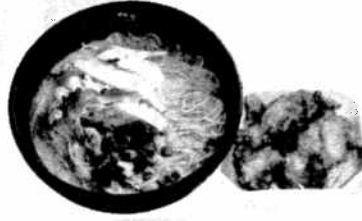
\$5.75

味千拉麵
味千ラーメン
Ajisen Ramen



\$7.5

豚肉拉麵
豚肉ラーメン
Pork Ramen



\$6.75

炸雞拉麵
鳥唐揚げラーメン
Fried Chicken Ramen



\$6.75

叉燒拉麵
チャーシューラーメン
B.B.Q. Pork Ramen



\$6.75

雜菜拉麵
野菜ラーメン
Assorted Vegetables Ramen



\$6.75

粟米叉燒拉麵
コーンラーメン
Corn with B.B.Q. Pork Ramen



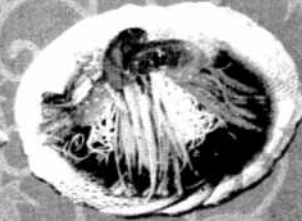
\$6.75

味千辣麵
激辛ラーメン
Ajisen Spicy Pork Ramen



\$7.75

吉列豬扒拉麵
トンカツラーメン
Pork Cutlet Ramen



\$6.75

日式冷麵
冷やし中華ソバ
Japanese Cold Noodles



\$7.75

帶子拉麵
ホタテラーメン
Scallop Ramen



\$6.99

麵豉叉燒拉麵
チャーシューみそラーメン
Miso Ramen with B.B.Q. Pork

日式炒麵 Fried Noodle

牛肉拉麵
牛肉ラーメン
Beef Ramen **\$6.75**

海鮮拉麵
シーフードラーメン
Seafood Ramen **\$8.5**

鰻魚拉麵
うなぎラーメン
Eel Ramen **\$9.75**

雜菜日式炒麵
野菜焼ソバ
Pan Fried Noodles with Assorted Vegetable **\$7.75**

豬肉日式炒麵
猪肉焼ソバ
Pan Fried Noodles with Pork **\$7.75**

雞肉日式炒麵
チキン焼ソバ
Pan Fried Noodles with Chicken **\$7.75**

額外增加 Extra

加麵
Extra Noodles **\$1.75**

咖喱湯底
Curry Soup **\$1.5**

麵豉湯底
Miso Soup **\$1.5**

加蛋
Extra Egg **\$0.8**

辣肉
Spicy Pork **\$1.5**

青瓜
Cucumber **\$1**

叉燒(三塊)
B.B.Q. Pork (3pcs) **\$2.25**

粟米
Corn **\$1**

御飯 **\$1**

Curry

\$7

牛肉咖喱拉麵
牛肉カレーラーメン
Beef Curry Ramen



\$7.99

豬扒咖喱拉麵
カツカレーラーメン
Pork Cutlet Curry Ramen

咖喱類

精選拉麵

Special Ramen



\$7.75

蕃茄雞肉拉麵
トマトトリラーメン
Tomato & Chicken Ramen



\$7.25

泡菜拉麵
キムチラーメン
Kimchi Ramen



\$7.50

羊肉拉麵
ひつじ肉レーラーメン
Lamb Ramen



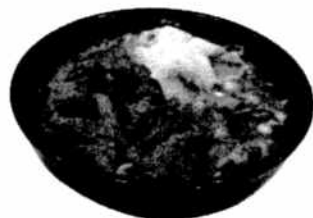
\$7.75

咖喱羊肉拉麵
ひつじ肉カレーラーメン
Curry Lamb Ramen



\$6.75

牛肉拉麵
牛肉ラーメン
Beef Ramen



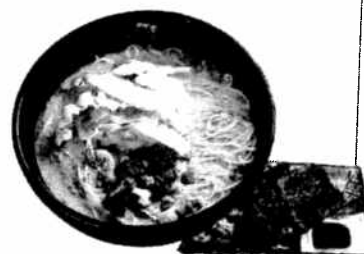
\$7.00

咖喱牛肉拉麵
牛肉カレーラーメン
Curry Beef Ramen



\$8.50

海鮮拉麵
シーフードラーメン
Assorted Seafood Ramen



\$9.75

鰻魚拉麵
うなぎラーメン
Eel Ramen



\$7.25

咖喱雜菜拉麵
カレー野菜ラーメン
Curry Vegetables Ramen



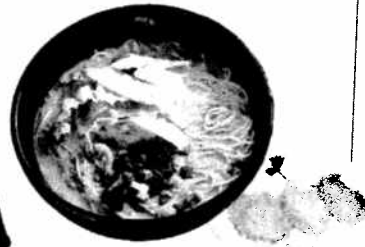
\$7.75

炸蠔拉麵
カキラーメン
Deep Fried Oyster Ramen



\$7.75

炸蝦拉麵
えびフライラーメン
Deep Fried Shrimp Ramen

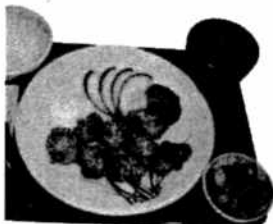


\$8.50

炸帶子拉麵
ホタテフライラーメン
Deep Fried Scallops Ramen

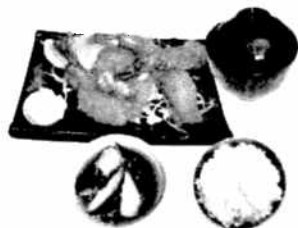
精選主菜

Selected Entree



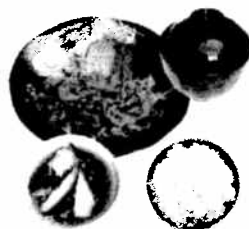
\$7.00

炸雞定食
鳥からあげラーメン
Deep Fried Chicken (Set)



\$7.50

炸蝦定食
えびフライ定食
Deep Fried Shrimp (Set)



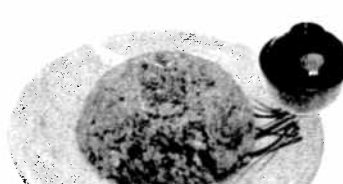
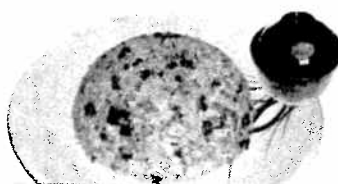
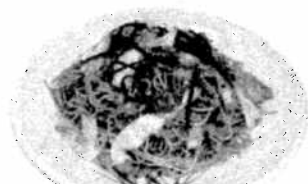
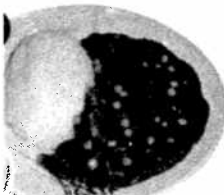
\$7.99

羊肉生姜燒定食
ひつじ肉しょうが焼定食
Lamb & Ginger Broil (Set)



\$7.50

豬肉泡菜燒定食
キムチと豚肉いため
Pan Fried Pork with Kimchi Sauce Set



飯類

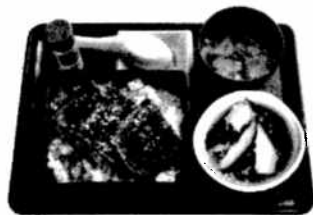
RICE



\$7.5

豬軟骨定食
ナンコツ定食

Fenderous Ribs Rice(Set)



\$12

鰻魚飯定食
うな重

Grilled Eel Rice Set



\$7.25

豬肉生姜燒定食
豚肉生姜燒定食
Pan Fried Pork with Ginger Sauce Set



\$7.5

日式豬扒定食
トンカツ定食
Pork Cutlet Rice Set



\$7.5

咖喱炸蝦飯
エビカレーライス

Curry Rice with Fried Shrimp



\$7

咖喱炸雞飯
鳥唐揚げカレーライス
Curry Deep Fried Chicken Rice



\$7.5

咖喱豬扒飯
カツカレーライス
Curry Rice with Pork Cutlet

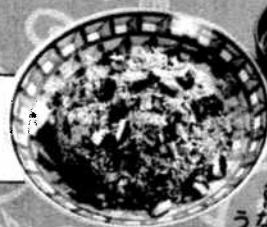
Fried Rice

日式炒飯
チャーハン
Japanese Fried Rice

\$7.25

日式咖喱炒飯
日本式カレーチャーハン
Curry Fried Rice

\$7.5



\$8.99

鰻魚炒飯
うなぎチャーハン
Grilled Eel Fried Rice

食類

SNACKS



\$4.5

明太子焗豆腐
明太子焼き豆腐

Tofu Baked with Fish Roe



\$3.5

日式餃子(八件)
手造ギョーザ
Japanese Dumplings (8 pcs)



\$2.5

日式叉燒飯團
チャーシューおにぎり
B.B.Q. Pork Rice Ball



\$7.5

日式炒雜菜
野菜いため
Pan Fried Assorted Vegetable

蟹肉蟹子沙律
かに子サラダ
Kani and Fish Roe Salad

\$3.99

炸薯餅
クリームポテトケーキ
Creamy Potato Cake

\$2.99

日式炸豬扒
日本式ポーク勝烈
Japanese Pork Cutlet

\$4.99

海帶沙律
わかめサラダ
Seaweed Salad

\$3.25



\$3.75

日式炸雞



\$5.5

金菇牛肉卷



\$3.99



\$3.25



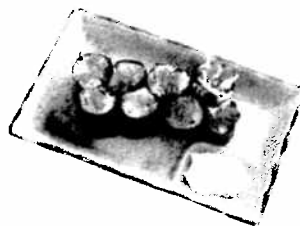
\$3.99

蟹肉蟹子沙律
かに子サラダ
Crab & Roe Salad



\$3.25

海帶沙律
わかめサラダ
Seaweed Salad



\$3.99

蟹柳卷
蟹のかまぼこ巻
Crab Maki



\$5.50

竹輪芝士卷
ちくわのチーズ?け
Chikuwa Stuffed with Cheese



\$2.99

北海道野菜薯餅
野菜コロッケ
Fried Potato Cake



\$5.50

日式豬軟骨
ナンコツ
Tenderous Ribs



\$4.99

日式炸豬扒
日本式ポーク勝烈
Pork Cutlet



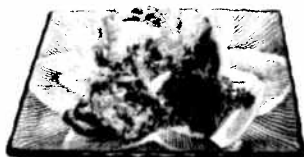
\$3.25

日式叉燒
チャーシュー
B.B.Q. Pork



\$6.50

黑椒牛柳粒
牛肉ペーライス
Black Pepper Tenderloin



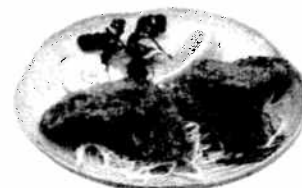
\$6.75

炸軟殼蟹
ソフトシェルクラブ
Fried Soft Shell Crab



\$4.99

吉列炸蝦
エビフライ
Shrimp Cutlet



\$4.99

吉列熊本燻
カキフライ
Kumamoto Oyster



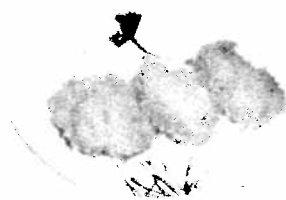
\$3.50

韓式泡菜
キムチ
Kimchi



\$3.99

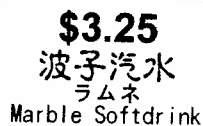
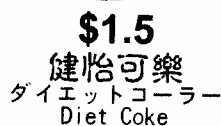
日式八爪魚
たこわさび
Ajisen Octopus



\$5.75

吉列炸裙邊帶子
ホタテフライ
Scallop Skirts Cutlet





以日本九州熊本市為中心的味干拉麵一直以“食”的精神來貢獻社會，我們自負擁有真正九州“白湯”之雄的美譽(白湯-以豬骨肉骨經過長時間的熬煉而成)，將“簡單”、“衛生”、“便利”、“美味”及“健康”的麵食來提昇整個麵食文化。

Based in Kyushu, Japan, Ajisen Ramen is famous for its white broth, made from the slow-cooking of tender pork ribs. With its emphasis on simple, hygienic, convenient, tasty and healthy noodles, Ajisen Ramen redefines the dining experience.

